



ST. KEVIN PARISH

704 CORTLAND AVENUE
SAN FRANCISCO, CA 94110
PHONE: 415-648-5751
FAX: 415-648-4441

WEBSITE: WWW.STKEVINSF.ORG
EMAIL: stkevin100@gmail.com

Pastor: Rev. Miguel Ruiz, SVD

Tuesday - Friday: 9AM
Saturday Vigil Mass: 5PM
Sunday: 9:30 AM, 12 Noon Spanish

OFFICE HOURS

Tuesday to Friday: 10:00 AM to 2:00 PM

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

First Friday: *after 9AM Mass, Benediction at Noon*

SACRAMENTS

Confession

Saturday: 4:30 - 4.50PM and after each daily Mass by request

Baptism Pre-registration

by email at stkevin100@gmail.com or call Maria Tovar (415) 990-6522 for the Preparation Class on 2nd Saturday of the Month.

Marriage

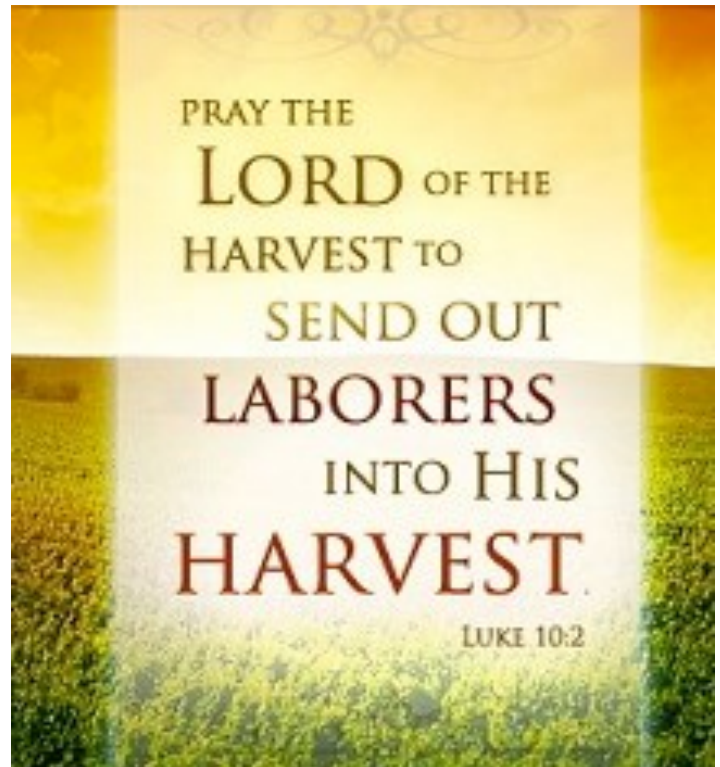
Contact the Parish Office at least six months before the expected wedding date. (415) 648-5751

Please Note: For Baptisms or Weddings, you must be a practicing Catholic and a member of the parish.

RELIGIOUS EDUCATION

CCD Classes for First Communion and Confirmation (English & Spanish) please call Sonia Arevalo (415) 572-6289

Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) call Parish Office at (415) 648-5751



Rueguen, pues, al dueño de la mies que envíe obreros a su cosecha. Mt 9:37-38



TODAY'S READINGS

1st Reading, Exodus 19:2-6

Responsorial Psalm, Psalm 100:1-2, 3, 5

2nd Reading, Romans 5:6-11

Gospel, Matthew 9:36-10:8

Eleventh Sunday in Ordinary Time

June 18, 2023

Mass Intentions

WEEK OF JUNE 17 –24, 2023

SATURDAY, June 17, 2023

5:00 PM + Marie Malveaux
+ Lawrence Bobes
+ Antero & Juana Rillera

SUNDAY, June 18, 2023

9:30 AM Fathers of Yabut & Badua Fam
+ Marie Malveaux
+ Robert, Lyn & Leslie San Juan
+Gloria Tagorda
+Lauro Barrairo

12:00 PM All Fathers & Father figures
+ Oscar Perdomo

MONDAY, June 19, 2023

NO MASS

TUESDAY, June 20, 2023

9:00 AM + Jose O. Rico
+ Nathaniel J Anderson & L. James Anderson
+ Ray Bucoy

WEDNESDAY, June 21, 2023

9:00 AM + Fr. O'Malley

THURSDAY, June 22, 2023

9:00 AM + Alejandro Cerda Health

FRIDAY, June 23, 2023

9:00 AM + Spencer Perez
+ Ignacio Leon Nuñez

SATURDAY, June 24, 2023

5:00 PM + Wenceslao & Normita Yabut
Lecia Carbajal ~ B'day
Ruben Matias Sr. ~ B'day



In today's Gospel, Jesus shares his mission to proclaim the kingdom of heaven with his disciples. The signs of the kingdom's presence consist of the work that Jesus has already been doing: the sick are cured, lepers are cleansed, demons are driven out, and the dead are raised to life. The disciples are sent to continue doing the work that Jesus has begun. This is a moment of transition in Matthew's Gospel. The focus has shifted from the ministry of Jesus to the work of the community that he has inaugurated. More than any other Gospel, Matthew's Gospel elaborates on the work of the Church, which is to continue after Jesus' death and resurrection.

The Gospel reports that Jesus commissions twelve disciples. Many scholars believe that the twelve disciples symbolize the twelve tribes of Israel. It designates, therefore, continuity between Israel and the Church.

Matthew lists the names of the twelve disciples, as do Mark and Luke. Matthew also uses the word *apostle* when referring to the Twelve. The word *apostle* means "one who is sent." In this context, Matthew is calling attention to the mission that the twelve disciples are being given. They are sent by Jesus to proclaim the kingdom of heaven in word and deed.

As Jesus sent his disciples to continue his work and mission, so too the Church is sent by Jesus. The Church is his continuing presence on earth. Every member of the Church is sent by Jesus to contribute to this mission.

Collection for Sunday's June 11th, 2023

\$ 3,391.00

Religious Programs

\$ 1,402.50

**2nd collection of this Sunday:
Parish Needs**

Taken from Loyola Press

Decimo Primer Domingo Ordinario

18 de Junio, 2023



En el Evangelio de hoy, Jesús comparte su misión de anunciar el reino de los cielos con sus discípulos. Los signos de la presencia del reino consisten en la obra que Jesús ya ha estado haciendo: los enfermos son curados, los leprosos son limpiados, los demonios son expulsados y los muertos son resucitados. Los discípulos son enviados a continuar haciendo la obra que Jesús ha comenzado. Este es un momento de transición en el Evangelio de Mateo. El foco ha pasado del ministerio de Jesús al trabajo de la comunidad que él ha inaugurado. Más que cualquier otro Evangelio, el Evangelio de Mateo elabora sobre el trabajo de la Iglesia, que debe continuar después de la muerte y resurrección de Jesús.

El Evangelio informa que Jesús comisiona a doce discípulos. Muchos eruditos creen que los doce discípulos simbolizan las doce tribus de Israel. Designa, por tanto, la continuidad entre Israel y la Iglesia.

Mateo enumera los nombres de los doce discípulos, al igual que Marcos y Lucas. Mateo también usa la palabra apóstol cuando se refiere a los Doce. La palabra apóstol significa "uno que es enviado". En este contexto, Mateo está llamando la atención sobre la misión que se les está dando a los doce discípulos. Son enviados por Jesús para proclamar el reino de los cielos en palabra y obra.

Así como Jesús envió a sus discípulos a continuar su obra y misión, así también la Iglesia es enviada por Jesús. La Iglesia es su presencia continua en la tierra. Cada miembro de la Iglesia es enviado por Jesús para contribuir a esta misión.

Tomado de Loyola Press



We are looking for a bilingual secretary and a bookkeeper, if you are interest or you know someone looking for a part time job please contact the parish office for details (415) 648 - 5751 or email to stkevin100@gmail.com

Buscamos a una secretaria bilingüe y un contador. Si esta interesado o sabe de alguien que busca un trabajo a tiempo medio por favor llame para más detalles a la oficina parroquial al (415) 648 - 5751 o envíenos un email a: stkevin100@gmail.com




Thank you to all of you who are using the Maintenance FUND envelopes to show your appreciation and support to the different projects we have to restore the beauty of our parish. If you want to support the upcoming restoration and painting of the outside of the church please consider placing a donation on these special envelopes. All donations are tax deductible.

Gracias a todos los que están utilizando los sobres del FONDO de Mantenimiento para mostrar su aprecio y apoyo a los diferentes proyectos que tenemos para restaurar la belleza y dignidad de nuestra parroquia. Si desea apoyar la próxima restauración y pintura del exterior de la iglesia, considere hacer una donación en estos sobres especiales. Todas las donaciones son deducibles de impuestos.

RETIRO DE INICIACION

¡Este es tu momento!
No te lo pierdas
Jesús te espera!

Para mas información llamar a Carolina Parrales 415-517-0528



**“Yo he venido para
que tengan vida, y
para que la tengan
en abundancia.” -
*Juan 10, 10***

LUGAR: St. Kevin's Catholic Church
704 Cortland Ave.
San Francisco, CA 94110

FECHA: 25, 26 y 27 de Agosto
HORA: Dará inicio a las 6pm

Donación: \$50
Para mayores de 18 años



¡SI TIENES BIBLIA ¡TRAETELA!